



**UNITED NATIONS WOMEN'S GUILD - GENEVA**  
**CERCLE FÉMININ DES NATIONS UNIES - GENÈVE**



**NEWS**

**All About the Bazaar**

- 02 Bazaar Committee Sept. Mtg
- 04 Guild Stalls
- 05 Preparations for the Bazaar
- 06 Bazaar Committee Oct. Mtg
- 09 Bazaar Logo & Cultural Prog.
- 11 Let's Exceed Last Year's Results
- 12 Lottery
- 13 Open Meeting with the Permanent Missions

**Special/Cultural Events**

- 15 North Macedonia
- 17 ESCA Cancer Support
- 18 Bulgaria
- 19 South Korea
- 20 Oct. Coffee Morning - Armenia
- 22 How to Meet, Host and Dress
- 23 Events on Women's Rights

**Educational Courses & Hobbies**

- 25 Course Schedule
- 27 Photo Club/Arts & Creations
- 29 Cook & Connect: Autumn Fest
- 33 Dance: Wonder of Movement
- 34 Silk Painting
- 35 Social Bridge
- 36 Update on Teachers

**Other News**

- 37 Congratulations to a Champion
- 38 Next Coffee Mornings
- 39 Next Book Club Meeting
- 40 Next Cook & Connect: Dec & Jan
- 41 Condolences

**EDITORIAL**

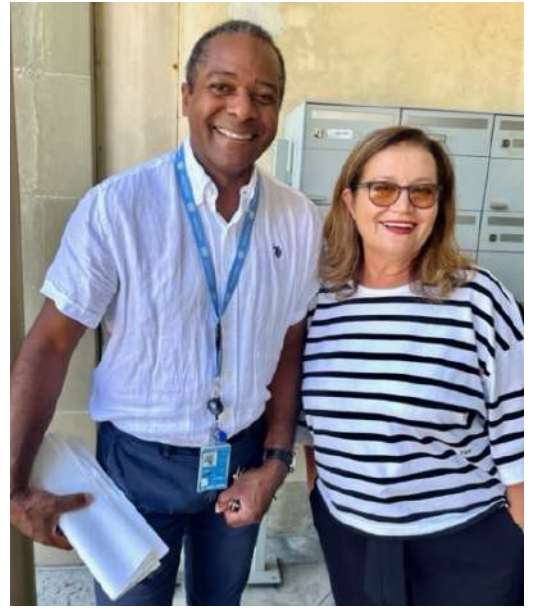
The magic of autumn is the magic of transformation, a time of change and hope. With all our efforts centred on the 2023 Bazaar, we come together after the summer break to challenge our collective minds, harness our most creative abilities, and strengthen the bonds created by cooperation. Let's pool our energies to make the Bazaar successful and memorable. We hope you will enjoy reading this issue.

La magie de l'automne est la magie de la transformation, une période de changement et d'espoir. Tous nos efforts étant concentrés sur le Bazar de 2023, nous nous réunissons après la pause estivale pour défier nos esprits collectifs, exploiter nos compétences les plus créatives, et renforcer le lien qui découle de la coopération. Alignons nos énergies pour faire du Bazar un succès mémorable. Nous espérons que vous prendrez plaisir à lire ce numéro.



Mehri & Mary Elizabeth

2023 BAZAAR COMMITTEE SEPT. MEETING



## 2023 BAZAAR COMMITTEE SEPT. MEETING



Dear Ladies, dear Friends,

How time flies. Just a year ago, we organised a very successful international charity Bazaar and we still cherish lovely memories. Voila, we are back this year with another one, promising great fun and joy.

Ambassador Paul Bekkers, Permanent Representative of the Kingdom of Netherlands and Chairperson of the Bazaar 2023, and I are looking forward to your continued support and cooperation to make the Bazaar 2023 even more eventful.

This year again we bring you a host of exciting prizes for the lottery ranging from luxury hotel stays to free air tickets, a dream cruise to prestigious brands:

- 2 electric bicycles donated by the Permanent Mission of the Kingdom of the Netherlands
- 12 days/13 nights Absolute Signature Wellness Programme with accommodation in a Sanctuary Superior Room, Koh Samui, Thailand
- 1 round trip for 2 persons, economy tickets Geneva-Morocco-Geneva, accommodation at The View Agadir Hotel for one week for 2 persons with breakfast
- 1 round trip for 2 persons, economy ticket to/from Luxor from any European airport hub with Egypt Air. Plus 5 days, 4 nights stay for 2 persons, half board at the Al Moudira Luxor Hotel in Egypt, plus 3 sightseeing excursions

And many more surprises... We encourage you to buy and sell tickets. Please remember to volunteer for the Guild Stalls. You will find below a list of the people to contact for any further information. Our Bazaar motto this year is **"Love and Fun"**.

Chères amies,

Le temps passe vite. Il y a tout juste un an, nous avons organisé un Bazar international très réussi et nous en gardons de très bons souvenirs. Voila, nous sommes de retour cette année avec un autre Bazar, qui promet beaucoup de plaisir et de joie.

L'Ambassadeur Paul Bekkers, Représentant permanent du Royaume des Pays-Bas et Président du Bazar 2023, et moi-même nous nous réjouissons de votre soutien et de votre coopération continue afin de rendre le Bazar 2023 encore plus riche en événements.

Cette année encore, nous vous proposons une multitude de prix attrayants pour la loterie, de séjours dans des hôtels de luxe à des billets d'avion, en passant par des croisières de rêve et des articles de marques prestigieuses :

- 2 vélos électriques offerts par la Mission permanente du Royaume des Pays-Bas
- Programme de bien-être Absolute Signature 12 jours/13 nuits avec hébergement en chambre supérieure Sanctuary, Koh Samui, Thaïlande
- 2 billets aller-retour en classe économique pour le Maroc, hébergement à l'hôtel The View Agadir pendant une semaine pour 2 personnes avec petit déjeuner
- 2 billets aller-retour en classe économique pour Louxor au départ de n'importe quel aéroport européen avec Egypt Air. Plus un séjour de 5 jours et 4 nuits pour 2 personnes, en demi-pension à l'hôtel Al Moudira Louxor en Égypte, et 3 excursions touristiques

Et bien d'autres cadeaux encore... Nous vous encourageons à acheter et à vendre des billets.

N'oubliez pas de vous porter volontaires pour les stands du Cercle. Vous trouverez ci-dessous une liste des personnes à contacter pour toute information complémentaire.

La devise de notre Bazar cette année est **"Love and Fun"**.

**Ajkuna Thanati**



**Bazaar 2023 - Guild Stalls / Bazar 2023 - Stands du Cercle**

**Chairperson Mehri Hosseini Tel: 078 627 19 27 E-MAIL: mehrihosseini6@gmail.com**

**Co-Chairperson Sonia Woolcock Tel: 079 276 40 82 E-MAIL: wooly50@hotmail.com**

Liste mise à jour - List updated 03/11/2023 - 16:00

| Stall  | Person in Charge (1)              | Email Address  | Telephone Number               | Person in Charge (2)               | Email Address  | Telephone Number                  |
|--|-----------------------------------|--|--------------------------------|------------------------------------|--|-----------------------------------|
| Bric-a-Brac                                      | Sonia Woolcock                    | wooly50@hotmail.com  | 079 276 40 82                  | Zohra Ahmadi                       | <a href="mailto:zohra.ahmadi1941@gmail.com">zohra.ahmadi1941@gmail.com</a>       | 079 310 17 18                     |
| Book / livre                                     | Marjorie Herrera                  | <a href="mailto:mryuri@bluemail.ch">mryuri@bluemail.ch</a>   | 022 732 96 65                  | Tulay Yzici                        | tulayyazici@yahoo.com  | 079 392 36 68                     |
| Cakes / Gâteaux                                  | Nadjia Kherad<br>CHIKH Zohra      | <a href="mailto:nadiakherad@gmail.com">nadiakherad@gmail.com</a><br>c_souade@hotmail.com           | 076 570 13 12<br>078 757 07 81 | Amira Mohamad                      | <a href="mailto:Amira.design@gamil.com">Amira.design@gamil.com</a>               | 076 401 77 76                     |
| Cloakroom/Vestiaire                              | Yolande Farah                     | Yolandefarrahy@gmail.com   | 022 798 51 92                  | Doris Murillo                      | dorismurillo7@gmail.com  | 079 590 58 13                     |
| Clothes / Vetements                              | Zohra Ahmadi<br>Sonia Woolcock    | <a href="mailto:zohra.ahmadi1941@gmail.com">zohra.ahmadi1941@gmail.com</a><br>wooly50@hotmail.com  | 079 310 17 18<br>079 276 40 82 | Bernadette<br>THONNART             | bernadette.thonnart@orange.fr  | +33 450 41 47 94                  |
| Decoration/Décoration                            | Shivani Berry                     | berrysshivani@gmail.com  | 079 935 83 57                  | Sanae Isozumi                      | sisozumi@yahoo.co.jp   | 079 549 04 10                     |
| Supplies- Decoration<br>Provision- Décoration    | Gulsen Python                     | <a href="mailto:gulsenpython@yahoo.fr">gulsenpython@yahoo.fr</a>                                   | 078 643 34 24                  | Arsha Rana                         | arsha.farhana@yahoo.com  | 076 349 74 56                     |
| Drinks / Boissons                                | Josephina Tormena                 | <a href="mailto:torcat@bluewin.ch">torcat@bluewin.ch</a>   | 079 584 44 48                  | Adeline Quast<br>Carmen Stockalper | Adeline.quast@gmail.com<br>Dqvs11@gmail.com                                      | 076 577 38 17<br>079 775 44 80    |
| Coffe - Tea<br>Café - thé                        | Yanet Egusquiza                   | yanetegus@gmail.com  | 076 616 52 47                  | Marjorie Herrera<br>Annie Lonchamp | <a href="mailto:mryuri@bluemail.ch">mryuri@bluemail.ch</a><br>annlon22@gmail.com | 022 732 96 65<br>+33 450 42 44 30 |
| International Gifts<br>Cadeaux<br>internationaux | Rozina Mubasher<br>Stela Markotic | <a href="mailto:rozina.ahmad@hotmail.com">rozina.ahmad@hotmail.com</a><br>stela.markotic@gmail.com | 078 710 61 99<br>077 439 73 04 | Aisha Mkwazu<br>Gnassingbe         | <a href="mailto:amkwazu@hotmail.com">amkwazu@hotmail.com</a>                     | 079 104 44 52                     |
| Handicraft/Artisanat                             | Manila Paktian                    | <a href="mailto:Manilafaiz@hotmail.com">Manilafaiz@hotmail.com</a>                                 | 079 275 17 85                  | Venus Sharifi<br>Salamatian        | venus.sharifi@gmail.com  | +33 682 582 336                   |
| Kiosk / Kiosque                                  | Thusitha Makawitige               | tmgalle96@gmail.com  | 077 477 81 64                  | Zeinab Farang                      | zeinabfarang@gmail.com   | 079 324 62 03                     |
| Lucky Dip<br>Pêche Miraculeuse                   | Patricia Murith<br>Urcuyo         | <a href="mailto:patriciamurith@gmail.com">patriciamurith@gmail.com</a>                             | 079 544 73 48                  | Patricia Arango<br>Zwahlen         | zwahlenpatricia@gmail.com  | 079 440 04 71                     |
| Bank / Banque                                    | Mala Prasad                       | Prasad.mala14@gmail.com  | 079 285 72 97                  | Diane Vergnaud                     | diane.vergnaud@gmail.com   | 076 317 65 48                     |



PREPARATIONS FOR THE 2023 BAZAAR



2023 BAZAAR COMMITTEE OCT. MEETING



## 2023 BAZAAR COMMITTEE OCT. MEETING

12th October Planning is key to the success of the Bazaar. A meeting with the Bazaar Committee was held with the Bazaar Chairperson, Ambassador Paul Bekkers.

Ajkuna Thanati opened the discussions on matters such as the number of national and restaurant stands, the cultural presentation, entrance, access and registration for visitors, and outlining the major tasks at hand. Etienne Martinet provided an update on logistics.

Our heartfelt thanks to H.E. Mr. Indra Mani Pandey, Ambassador and Permanent Representative of India to the United Nations, and his spouse, Sushma Pandey, for welcoming the Bazaar Committee to India House and for their warm hospitality.

Le 12 octobre La planification est la clé du succès du Bazar. Une réunion s'est tenue avec le Comité du Bazar en présence du Président du Bazar, l'Ambassadeur Paul Bekkers.

Ajkuna Thanati a ouvert les discussions sur des sujets tels que le nombre de stands nationaux et de restaurants, le programme culturel, l'entrée, l'accès et l'inscription des visiteurs, en évoquant les principales tâches à accomplir. Etienne Martinet a fait le point concernant la logistique.

Nous exprimons notre sincère gratitude à S.E.M. Indra Mani Pandey, l'Ambassadeur et Représentant permanent de l'Inde auprès des Nations Unies, et son épouse, Sushma Pandey, d'avoir accueilli chaleureusement le Comité du Bazar à la Maison de l'Inde.

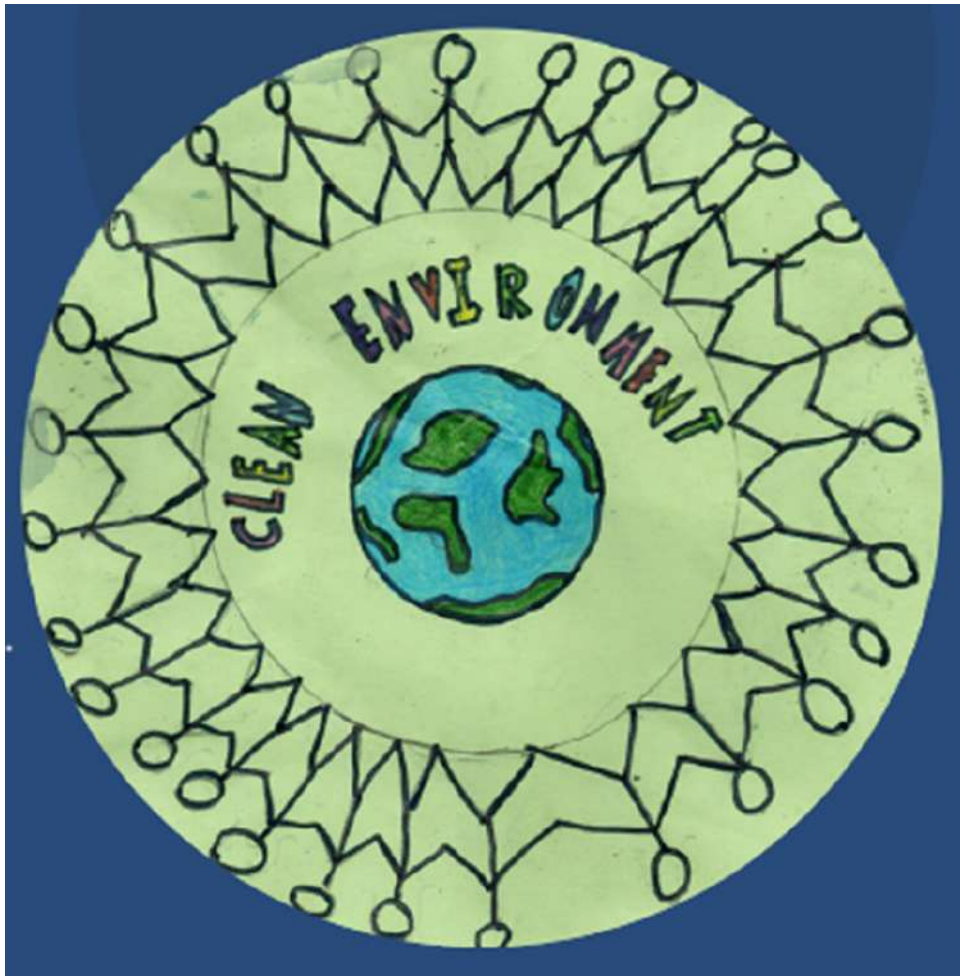


2023 BAZAAR COMMITTEE 2ND MEETING





## 2023 Bazaar Logo



Presenting the 2023 Bazaar logo.

The theme of the Bazaar this year is **'United for Children, Clean Environment'**.

Among our top lottery prizes this year are electric bicycles which have been generously donated by the Permanent Mission of the Kingdom of the Netherlands, a country where biking is a way of life.

It is a reminder to us all to contribute, each in our own way, towards a greener future.

Nous sommes ravies de vous présenter le logo du Bazar 2023.

Le thème de cette année est **'Unis pour les Enfants, Environnement Propre'**.

Nos meilleurs prix de loterie cette année sont offerts par la Mission permanente du Royaume des Pays-Bas, un pays où le vélo est ancré dans la culture, a généreusement offert 2 vélos électriques.

C'est un rappel pour nous tous de contribuer, à notre manière, à un avenir plus écologique.

## 2023 Bazaar Cultural Programme

### 14 November 2023

The cultural programme starts at 11:00am and ends at 3:00pm.

Le programme culturel débutera à 11h00 et se terminera à 15h00.

|         |                                       |       |
|---------|---------------------------------------|-------|
| 11:00am | Bulgaria/Bulgarie                     | 11h00 |
| 11:20am | Indonesia/Indonésie                   | 11h20 |
| 11:40am | China/Chine                           | 11h40 |
| 12:00pm | UN Choir/Chorale de l'ONU             | 12h00 |
| 12:20pm | Azerbaijan/Azerbaïdjan                | 12h20 |
| 1:00pm  | Sing Geneva Choir/Sing Geneva Chorale | 13h00 |
| 1:30pm  | Moldova/ Moldavie                     | 13h30 |
| 1.45pm  | Pakistan/Pakistan                     | 13h45 |
| 2:00pm  | Armenia/Arménie                       | 14h00 |
| 2:20pm  | Brazil/Brésil                         | 14h20 |
| 2:40pm  | India/Inde                            | 14h40 |
| 3:00pm  | End/Fin                               | 15h00 |



UNITED NATIONS  
**CHOIR**  
GENEVA



## LET'S EXCEED LAST YEAR'S RESULTS

## CHALLENGE



The 2023 Bazaar Chairperson, Ambassador Paul Bekkers, launched a challenge to UNWG to surpass last year's Bazaar results.

A tough one, but we believe it can be accomplished if we work together as a team to make it happen.

UNWG Ladies, this is a call to action!

We need volunteers to help sell more lottery tickets, donate more items for Bric-a-Brac, second hand clothes, international gifts, Lucky Dip, children's clothes and toys, etc...

Please invite your family and friends to come and support the national stands, restaurant stands and of course, the Guild Stalls.

We are confident that we are up to the challenge and can succeed with everyone putting in their best efforts.

Please contact the 2023 Bazaar Committee to ask how you can help.

Thank you very much.

Le Président du Bazar 2023, l'Ambassadeur Paul Bekkers, a lancé un défi au CFNU: dépasser les résultats du Bazar de l'année dernière. Bien que cela soit un défi de taille, nous croyons qu'il est possible de le relever si nous travaillons ensemble en équipe pour y parvenir.

Mesdames du CFNU, c'est un appel à l'action.

Nous avons besoin de volontaires pour nous aider à vendre davantage de billets de loterie, à faire don de plus d'articles pour les stands bric-à-brac, cadeaux internationaux, de pêche miraculeuse, vêtements (pour enfants aussi) et jouets, etc.

Veillez inviter votre famille et vos ami(e)s à venir soutenir les stands nationaux, les restaurants et bien sûr, les stands du Cercle.

Nous sommes convaincues que nous sommes à la hauteur du défi et que nous pouvons réussir si chacune s'y efforce.

Veillez contacter le Comité du Bazar 2023 pour savoir comment vous pouvez aider.

Merci beaucoup.

**"Unity is strength... when there is teamwork and collaboration, wonderful things can be achieved."**

**"L'union fait la force... le travail d'équipe et la collaboration permettent de réaliser de grandes choses."**

**Mattie Stepanek**

LOTTERY

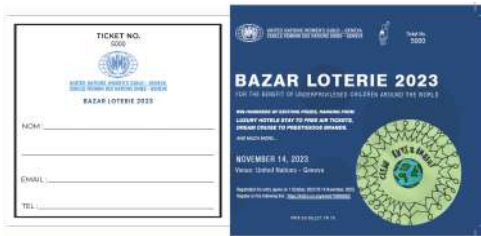
Dear friends,

Please be advised that the lottery team needs volunteers to sell lottery tickets in the international organisations.

We really need your help - show solidarity and please come forward:

Contact :  
 Nadia Mehdi  
 +33 6 07 08 01 84  
[mehdinadia2000@yahoo.fr](mailto:mehdinadia2000@yahoo.fr)

Thank you in advance for your cooperation!



**WE NEED YOUR HELP**

Chères amies,

Nous vous informons que l'équipe de la loterie recherche des volontaires pour la vente des billets de loterie dans les organisations internationales.

Nous avons vraiment besoin de votre aide - soyez solidaires et annoncez-vous, s'il vous plait :

Contact :  
 Nadia Mehdi  
 +33 6 07 08 01 84  
[mehdinadia2000@yahoo.fr](mailto:mehdinadia2000@yahoo.fr)

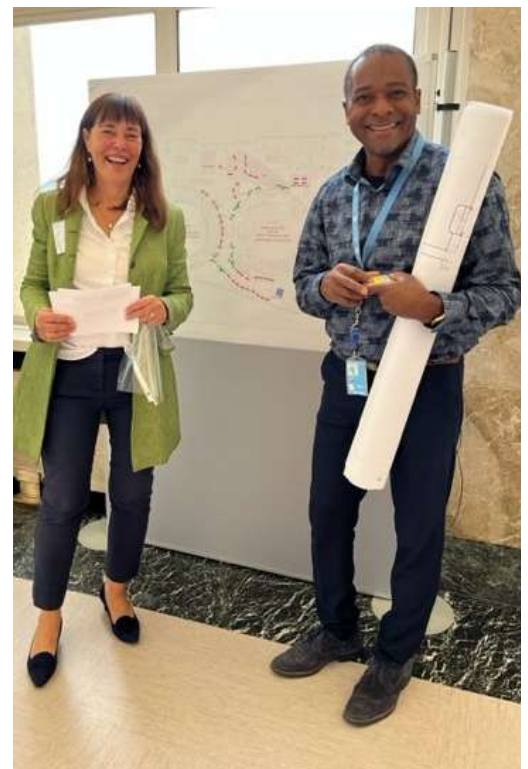
"Alone we can do so little; together we can do so much."  
 "Seuls, nous pouvons faire si peu ; ensemble, nous pouvons faire beaucoup."  
 Helen Keller

## OPEN MEETING WITH THE PERMANENT MISSIONS

18th October Excitement for the Bazaar is building.

Spearheaded by Ambassador Paul Bekkers, 2023 UNWG Chairperson and Permanent representative of the Kingdom of the Netherlands, and Ajkuna Thanati, UNWG President, the Permanent Missions participating in the Bazaar were invited to an Open Meeting to receive all the logistical information as well as the location of their national and restaurant stands. The meeting was attended by Etienne Martinet, of UN Central Support Unit, as well as security officers to go over the safety and security measures for the event.

Le 18 octobre L'enthousiasme pour le Bazar ne cesse de monter. Sous la houlette de l'Ambassadeur Paul Bekkers, Président du Bazar 2023 du CFNU et Représentant permanent du Royaume des Pays-Bas et d'Ajkuna Thanati, Présidente du CFNU, les Missions permanentes participant au Bazar ont été conviées à une Réunion d'information pour recevoir toutes les informations logistiques, ainsi que l'emplacement de leurs stands nationaux et de leurs restaurants. À cette réunion étaient présents Etienne Martinet de l'Unité de Soutien Central des Nations Unies, ainsi que des agents de la sécurité pour discuter des mesures de sécurité pour l'événement.



# OPEN MEETING WITH THE PERMANENT MISSIONS



## CULTURAL EVENT: NORTH MACEDONIA



6th September - Our special event was hosted by the Permanent Mission of North Macedonia on the occasion of the celebration of 32 years of independence and 30 years of membership of the UN. The event, hosted by H.E. Dr. Teuta Agai Demjaha, Ambassador and Permanent Representative of North Macedonia, was a treat, discovering traditional songs, dances and culinary delights in a warm and vibrant atmosphere. Ambassador Demjaha emphasised themes of unity, peace, solidarity, and cultural celebration, while highlighting North Macedonia's journey and contributions to international cooperation. She also highlighted North Macedonia's commitment to multilateralism and working together to overcome challenges.

She was very gracious in her address, thanking the UNWG, her staff, and special guests. And we extend our sincere thanks to her for this memorable event.

Le 6 septembre Notre événement spécial a été offert par la Mission Permanente de la Macédoine du Nord à l'occasion de la célébration de leurs 32 ans d'indépendance et de leurs 30 ans d'adhésion aux Nations Unies. L'événement, animé par Son Excellence Dre. Teuta Agai Demjaha, Ambassadrice et Représentante Permanente de la Macédoine du Nord, a été un véritable régal pour toutes les membres qui se sont réunies en grand nombre, découvrant des chansons traditionnelles, des danses et des délices culinaires dans une atmosphère chaleureuse. L'Ambassadrice Demjaha a mis l'accent sur les thèmes de l'unité, de la paix, de la solidarité et de la fête culturelle, tout en mettant en lumière le parcours de la Macédoine du Nord et ses contributions à la coopération internationale. Elle a également souligné l'engagement de la Macédoine du Nord envers le multilatéralisme et la collaboration pour surmonter les défis.

Elle s'est montrée très gracieuse dans son discours, remerciant le CFNU, son personnel et les invité(e)s spéciaux pour le succès de cet événement.

SPECIAL EVENT: NORTH MACEDONIA





## Special Event: ESCA Cancer Support

28th September. Many of us know someone who has or has had cancer. For cancer patients, the future is often unknown, and HOPE is what keeps them going and because no one should face cancer alone.

Our heartfelt thanks to Caroline Scudamore for initiating and coordinating the visit to ESCA Cancer Support at their centre in the Château in Grand-Saconnex. Elina Viitaniemi, Director, and Christian Holyoak, Counselling and Support Services Manager, gave presentations and explained how the facility provides free emotional support, many well-being activities and a welcoming community in English for people with cancer. Their service is for this region & includes neighbouring France. There are already several members of UNWG who are volunteers with ESCA Cancer Support.

The event culminated with a Pilates session given by Manali Kulkarni, UNWG member and ESCA volunteer, followed by home-made cakes and refreshments. This meeting reminded UNWG members not only to take care of themselves through early detection, but also to care for others suffering from cancer by engaging in this life saving initiative.

Because no one should face cancer alone.

Our thanks go to ESCA for inviting us to this interesting and informative meeting.

Le 28 septembre Beaucoup d'entre nous connaissent quelqu'un qui a ou a eu un cancer. Pour les patients atteints de cancer, l'avenir est souvent inconnu, et l'ESPOIR est ce qui les maintient en vie et parce que personne ne devrait affronter seul le cancer.

Nos plus sincères remerciements à Caroline Scudamore pour avoir initié et coordonné la visite de l'ESCA Cancer Support dans leur centre du Château du Grand-Saconnex. Elina Viitaniemi, directrice, et Christian Holyoak, responsable des services de conseil et de soutien, ont fait des présentations et expliqué comment l'établissement offre un soutien émotionnel gratuit, de nombreuses activités de bien-être et une communauté accueillante en anglais pour les personnes atteintes de cancer. Leur service s'adresse à cette région et inclut la France voisine. Plusieurs membres de CFNU sont déjà bénévoles auprès d'ESCA Cancer Support.

L'événement s'est terminé par une séance de Pilates donnée par Manali Kulkarni, membre de CFNU et bénévole de l'ESCA, suivie de gâteaux faits maison ainsi que de rafraîchissements. Cette réunion a rappelé aux membres du Groupe de travail de l'ONU non seulement de prendre soin d'eux-mêmes grâce à une détection précoce, mais aussi de prendre soin des autres personnes souffrant d'un cancer en s'engageant dans cette initiative qui sauve des vies.

Parce que personne ne devrait affronter le cancer seul.

Nos remerciements vont à l'ESCA de nous avoir invités à cette réunion intéressante et informative.



## CULTURAL EVENT: BULGARIA

23rd September To mark Bulgaria's Independence Day on September 22 and to promote Bulgaria's candidacy to the United Nations Human Rights Council (2024-2026), the Permanent Mission of Bulgaria to the UN invited some UNWG members to a concert by the Fuego Quinteto. UNWG members enjoyed the performance by well-known musicians Svetlin Rusev (violin), William Sabatier (bandoneon), Lionel Monet (piano), Irina-Kalina Gudeva (double bass), and George Vassilev (guitar). Bulgaria's participation in the Human Rights Council attests its commitment to work for the protection and promotion of human rights worldwide.

A big thank you to H.E. Mr. Yuri Sterk, Ambassador and Permanent Representative of Bulgaria to UNOG.

Le 23 septembre Pour marquer la Journée de l'Indépendance de la Bulgarie le 22 septembre et promouvoir la candidature de la Bulgarie au Conseil des droits de l'homme des Nations Unies (2024-2026), la Mission permanente de la Bulgarie auprès des Nations Unies a invité quelques membres du CFNU à assister au concert du 'Fuego Quinteto'. Les membres ont apprécié les performances musicales mettant en vedette des musiciens renommés, tels que Svetlin Rusev (violon), William Sabatier (bandonéon), Lionel Monet (piano), Irina-Kalina Gudeva (contrebasse) et George Vassilev (guitare). La participation de la Bulgarie au Conseil des droits de l'homme témoigne de son engagement à travailler pour la protection et la promotion des droits de l'homme à l'échelle mondiale.

Un grand merci à S.E. M. Yuri Sterk, Ambassadeur et Représentant permanent de Bulgarie auprès de l'ONUG.



## CULTURAL EVENT: REPUBLIC OF KOREA

27th September To mark Korea's Foundation Day, H.E. Mr. Seong deok Yun, Ambassador and Permanent Representative of the Republic of Korea, and his spouse, Mrs. Dowi Kim, invited some UNWG members to the Permanent Mission of the Republic of Korea for a celebratory reception featuring their delicious national cuisine.

Le 27 septembre Pour marquer la Journée de la Fondation du Peuple de Corée, S.E. M. Seong deok Yun, l'Ambassadeur et Représentant permanent de la République de Corée, et son épouse, Mme Dowi Kim, a invité certains membres du CFNU à la Mission Permanente de la République de Corée pour une réception festive mettant en avant leur délicieuse cuisine locale.



## OCTOBER COFFEE MORNING

3rd October The October Coffee Morning was hosted by the Permanent Mission of Armenia to UNOG. H.E. Mr. Andranik Hovhannisyan, Ambassador and Permanent Representative of the Republic of Armenia to the UNOG, pronounced the opening remarks welcoming the Guild. Mrs. Marina Hovhannisyan, spouse of the Ambassador, invited UNWG members to learn about the country's rich cultural heritage and history that dates back to well before the Bronze Age.

UNWG members enjoyed listening to live Armenian music on violin and flute, while images of Armenia's beautiful landscape, majestic mountains, and historical monuments, churches and monasteries, portrayed in breathtaking natural settings, were projected on screen.

Our gratitude goes to Marina Hovhannisyan for this unforgettable experience.

Le 3 octobre La Matinée Café d'octobre a été offerte par la Mission permanente de l'Arménie auprès de l'ONU à Genève. S.E. M. Andranik Hovhannisyan, Ambassadeur et Représentant permanent de la République d'Arménie, a prononcé le discours d'ouverture pour accueillir les membres du Cercle. Marina Hovhannisyan, épouse de l'Ambassadeur, nous a invitées à découvrir le riche patrimoine culturel et l'histoire du pays, qui remontent bien avant l'âge du bronze.

Les membres du CFNU ont écouté de la musique arménienne en direct avec des performances de violon et de flûte, tandis que des images des magnifiques paysages de l'Arménie, de ses montagnes majestueuses, de ses monuments historiques, de ses églises et de ses monastères situés dans des cadres naturels époustouflants étaient projetées sur l'écran.

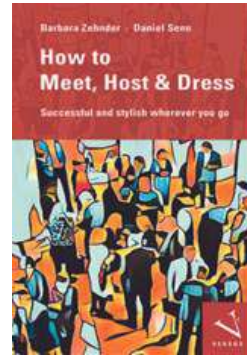
Nous exprimons notre gratitude à Marina Hovhannisyan pour cette expérience inoubliable.



OCTOBER COFFEE MORNING



**SPECIAL EVENT: HOW TO MEET, HOST & DRESS**



11th October - The UNWG was invited to an interactive workshop with Ms Barbara Zehnder and Mr. Daniel Senn, two spouses of senior diplomats who have extensive knowledge in official dinners, receptions, etiquette and protocol. They shared their experience of diplomatic life and presented their book « How to Meet, Host & Dress - Successful and Stylish Wherever you Go ».

Our sincere thanks go to Ms Rima Reymond, wife of a senior Swiss diplomat currently Executive Director of "2050 Today in Geneva". She guided us through the policy of the Swiss Ministry in favour of spouses and their association.

Le 11 octobre Le CFNU a assisté à un atelier interactif avec Mme Barbabra Zehnder et M. Daniel Senn, deux conjoints de diplomates chevronnés qui ont une grande expérience des dîners officiels, des réceptions, de l'étiquette et du protocole. Ils ont partagé leur expérience de la vie diplomatique et présenté leur livre " How to Meet, Host & Dress - Successful and Stylish Wherever you Go " .

Nos sincères remerciements vont à Mme Rima Reymond, , épouse d'un haut diplomate suisse qui est actuellement Directeur exécutif de "2050 aujourd'hui à Genève". Elle nous a guidées à travers la politique du ministère suisse en faveur des conjoints et de leur association.



## SPECIAL EVENT: DEDICATED TO WOMEN'S RIGHTS

26th October Radiona Nikova, spouse of the Permanent Representative of Bulgaria to UNOG and UNWG Vice-President-Activities, invited members to an event dedicated to **“Accelerating the inclusion and participation of women in public life and decision-making»**. Presentations were made by Ana Peláez (Spain), Nicol Amelin (France), Genoveva Tisheva (Bulgaria), representatives of the UN Committee on the Elimination of Discrimination Against Women (CEDAW), on how to make female power more visible and successful.

These remarkable women are role models for defending and advancing women's rights. We thank them for sharing their passion and experiences.

And our sincere thanks to H.E. Mr. Yuri Sterk, Ambassador and Permanent Representative of Bulgaria to UNOG, for the hospitality.

Le 26 octobre Radiona Nikova, épouse du Représentant permanent de la Bulgarie auprès de l'ONUG et Vice-présidente - Activités du CFNU, a invité les membres à un événement consacré à "l'accélération de l'inclusion et de la participation des femmes à la vie publique et à la prise de décision", avec la participation de représentants du Comité des Nations Unies pour l'élimination de la discrimination à l'égard des femmes (CEDAW). Des discussions ont eu lieu avec Mmes. Ana Peláez (Espagne), Nicol Amelin (France), Genoveva Tisheva (Bulgarie), sur la manière de rendre le pouvoir féminin plus visible et plus réussi.

Ces femmes remarquables sont des modèles pour la défense et l'avancement des droits des femmes. Nous les remercions d'avoir partagé leur passion et leurs expériences.

Et nous remercions sincèrement S.E. M. Yuri Sterk, Ambassadeur et Représentant permanent de Bulgarie auprès de l'ONUG, pour son hospitalité.



## CEDAW MEETING: DEDICATED TO WOMEN'S RIGHTS



26th October Xia Jie, the former Vice-President and Member of the Secretariat of the All-China Women's Federation, was in Geneva from 9<sup>th</sup> to 27<sup>th</sup> October for the 86<sup>th</sup> session of the Committee on the Elimination of Discrimination against Women (CEDAW). Adopted by the United Nations in 1979, CEDAW is the most important human rights treaty for women.

Ajkuna Thanati, UNWG President had a fruitful meeting with her and Mrs. Li Wenci, spouse of the Ambassador and Permanent Representative of China to UNOG.

Le 26 octobre Mme. Xia Jie, ancienne Vice-présidente et membre du secrétariat de la Fédération des femmes de Chine, était à Genève du 9 au 27 octobre pour la 86<sup>e</sup> session du Comité pour l'élimination de la discrimination à l'égard des femmes (CEDAW). Cette Convention, adoptée par les Nations Unies en 1979, est le plus important instrument relatif aux droits des femmes.

Ajkuna Thanati, Présidente du CFNU, a eu une réunion fructueuse avec elle et Mme Li Wenci, épouse de l'Ambassadeur et Représentant permanent de la Chine auprès de l'ONUG.





## EDUCATION

It is time to think about continued education as the course offerings are back in full force.

Please take the time to look at the various courses being offered by the Guild. Know that while you improve your language skills or pursue your hobbies or help yourself become more fit through these course offerings, it is also a great way to connect with others who share the same interests. What is certain is that you will have fun learning.

To join or to obtain information on the courses, please contact the Course Leaders.

If you would like to offer a course activity yourself, or you have any questions, please contact:

[education@unwg.ch](mailto:education@unwg.ch)

Il est temps de penser à la formation continue car les offres de cours reviennent en force.

Prenez le temps de regarder les différents cours proposés par le Cercle. Sachez que, en améliorant vos compétences linguistiques, en poursuivant vos passe-temps, ou en vous aidant à devenir plus en forme grâce à ces offres de cours, vous avez également l'occasion de vous connecter avec d'autres personnes partageant les mêmes centres d'intérêt. Ce qui est certain, c'est que vous aurez du plaisir à apprendre.

Pour vous inscrire ou obtenir des informations sur les cours, veuillez contacter les responsables des cours.

Si vous souhaitez proposer vous-même une activité de cours, ou si vous avez des questions, veuillez contacter :

[education@unwg.ch](mailto:education@unwg.ch)



UNWG COURSES — NOVEMBER 2023 SCHEDULE

|  |                   |  |            |                                |              |
|--|-------------------|--|------------|--------------------------------|--------------|
| <b>LANGUAGE ARTS + ART OF... MOVEMENT</b>                      | .....]            |  |            | .....                          |              |
| <b>FRENCH</b><br><i>Intermediate/advanced</i>                  | NADIA MEHDI       | +33 6 07 08 01 84                          | MONDAYS    | 10.00 - 12.00<br>13.00 - 15.00 | Villa Room 3 |
| <b>FRENCH CONVERSATION</b>                                     | MARYSE NICORA     | +33 4 50 40 67 25<br>nicoramp@wanadoo.fr   | TUESDAYS   | 14.30 - 16.00                  | ZOOM         |
| <b>ENGLISH FOR BEGINNERS</b>                                   | LALITA BADRINATH  | lalitab@bluewin.ch<br>+41 79 203 6200      | WEDNESDAYS | 10.30 - 11.30                  | Villa Room 1 |
| <b>ENGLISH CONVERSATION</b>                                    | MADHU SETH        | madhuseth279@gmail.com<br>+41 79 288 83 31 | MONDAYS    | 14.00-16.00                    | Villa Room 1 |
| <b>GERMAN</b>  | UTA HORNISCHER    | +41 79 458 87 84                           | TUESDAYS   | 14.00-15.00                    | Villa Room 1 |
| <b>SPANISH</b>   | DORIS MURILLO     | +41 79 590 58 13                           | THURSDAY   | 13.30 - 15.00                  | Villa Room 1 |
| <b>SPANISH CONVERSATION</b><br><i>Looking for participants</i> | COVY GARCIA LOPEZ | covygee@gmail.com                          | MONDAYS    | 11.00 - 12.30                  | Villa Room 1 |



Members in good standing (2023 membership fee paid) are eligible to participate in the free courses offered by our generous volunteers.

However, charges may apply for the materials.

Les membres en règle (ayant payé leur cotisation pour l'année 2023) sont éligibles pour participer aux cours gratuits offerts par nos généreuses bénévoles.

Toutefois, des charges peuvent s'appliquer pour le matériel.

|   |                          |  |                                      |  |                |
|---|--------------------------|--|--------------------------------------|--|----------------|
| <b>JAPANESE CONVERSATION</b>                                      | HIROMI IRIYAMA           | +41 77 817 7192  | MONDAYS                              | 10.00 - 11.20                              | ZOOM           |
| <b>SOCIAL BRIDGE</b><br><i>Looking for Players...</i>             | ROSALEEN NASSIF          | +41 79 229 0720  | THURSDAYS                            | 9.30 - 13.30                               | Villa Room 1   |
| <b>BEGINNERS SOCIAL BRIDGE</b><br><i>(Instruction in English)</i> | AFSANEH FARTASH          | +41 76 200 7863<br><i>Sign-up with Afsaneh!</i>          | THURSDAYS<br>Nov 16, 23, 30<br>Dec 7 | 4 sessions<br>IN PLANNING<br>14.00 - 17.00 | Villa Room 1   |
| <b>MAH-JONG</b>   | SONIA WOOLCOCK           | +41 79 276 4082  | WEDNESDAYS                           | 12.00 - 16.00                              | Villa Room 1   |
| <b>PHOTO CLUB</b>   | CAROLINE SCUDAMORE       | carolineeliza1@gmail.com                                 | ONCE A MONTH                         | Contact Caroline for more info             | ZOOM           |
| <b>IKEBANA - SOGETSU</b><br><i>NEW COURSE</i>                     | SANAE ISOZUMI            | sizozumi@yahoo.co.jp<br>0795490410                       | BI-MONTHLY<br>FRIDAYS                | 10.00-12.00                                | Villa Room 3   |
| <b>SILK PAINTING</b><br><i>INTRODUCTION</i>                       | VENUS SHARIFI-SALAMATIAN | venus.sharifi@gmail.com<br>+33 682 582 336               | In planning                          |  | Villa Room 3   |
| <b>ARTS AND CREATIONS</b>   | CAROLINE SCUDAMORE       | carolineeliza1@gmail.com                                 | TUESDAYS                             | 14.00-15.30                                | ZOOM/<br>Villa |
| <b>HANDICRAFT</b>   | LOOKING FOR NEW LEADER   | old and new members, please contact<br>education@unwg.ch | TUESDAYS                             | 14.00-16.00                                | Villa Room 3   |

|                           |   |  |                                  |               |  |
|---------------------------|---|--|----------------------------------|---------------|--|
| <b>BOOK CLUB</b>          | CHOUHRETTE BUNZL  | chouhrettecherif@gmail.com   | LAST FRIDAY<br>of the month      | 14.00         | Skype  |
| <b>COOK AND CONNECT</b>   | MEHRI HOSSEINI  | mehrihosseini6@gmail.com   | ONCE A MONTH                     | 13.00-15.00   | Contact Mehri for upcoming event   |
| <b>PILATES</b>            | MANALI KULKARNI   | +41 79 813 8373  | MONDAYS<br>Starts<br>November 20 | 13.30-14.30   | Maison de Quartier<br>Villa Tacchini<br>ch de l'Avenir 11<br>Petit-Lancy |
| <b>YOGA FOR SELF CARE</b> | <b>TO BE CONFIRMED</b>  | <b>To be confirmed.</b>  | TUESDAYS<br>Starts January       | 11.30 - 12.30 | Maison de Quartier<br>Villa Tacchini<br>ch de l'Avenir 11<br>Petit-Lancy |
| <b>HIKING</b>             | GILL MAYERS<br>DENISE MAERTENS<br>REVA GUTNICK<br>CATHERINE D'ARCANGUES<br>NATALY URSU-MORARU | mayersgill@gmail.com<br>demaertens@wanadoo.fr<br>revagutnick@gmail.com<br>darcangues@gmail.com<br>4natalitza@gmail.com | WEDNESDAYS                       | ALL DAY       | Different Venues<br>CH/FR  |

PHOTO CLUB

12 September Our first class after the summer break was to pick some of our best photos from any travel that we may have done. Monika was able to go over a selection of the photos and give her advice on how to make them even better!

Either by cropping them, aligning them and brightening or adding shadows. We are using the application called Lightroom to enhance our photos if needed. Here are some examples.

Le 12 septembre Notre premier cours après les vacances d'été consistait à choisir certaines de nos meilleures photos de tous les voyages que nous avons pu effectuer. Monika a pu revoir une sélection de photos et donner ses conseils pour les rendre encore plus belles ! Soit en les recadrant, en les alignant et en les éclaircissant ou en ajoutant des ombres. Nous utilisons l'application appelée Lightroom pour améliorer nos photos si nécessaire.



The original photo on the left – and then after focusing in gives another view of just the row of rooftops.

La photo originale à gauche, puis après la mise au point, donne une autre vue de la rangée de toits.



Photo in Geneva when we could see the Blue Moon. Monika suggested cropping to cut some of the buildings below.

Photo à Genève où l'on pouvait voir la Lune Bleue. Monika a suggéré de recadrer certains des bâtiments en contrebas.



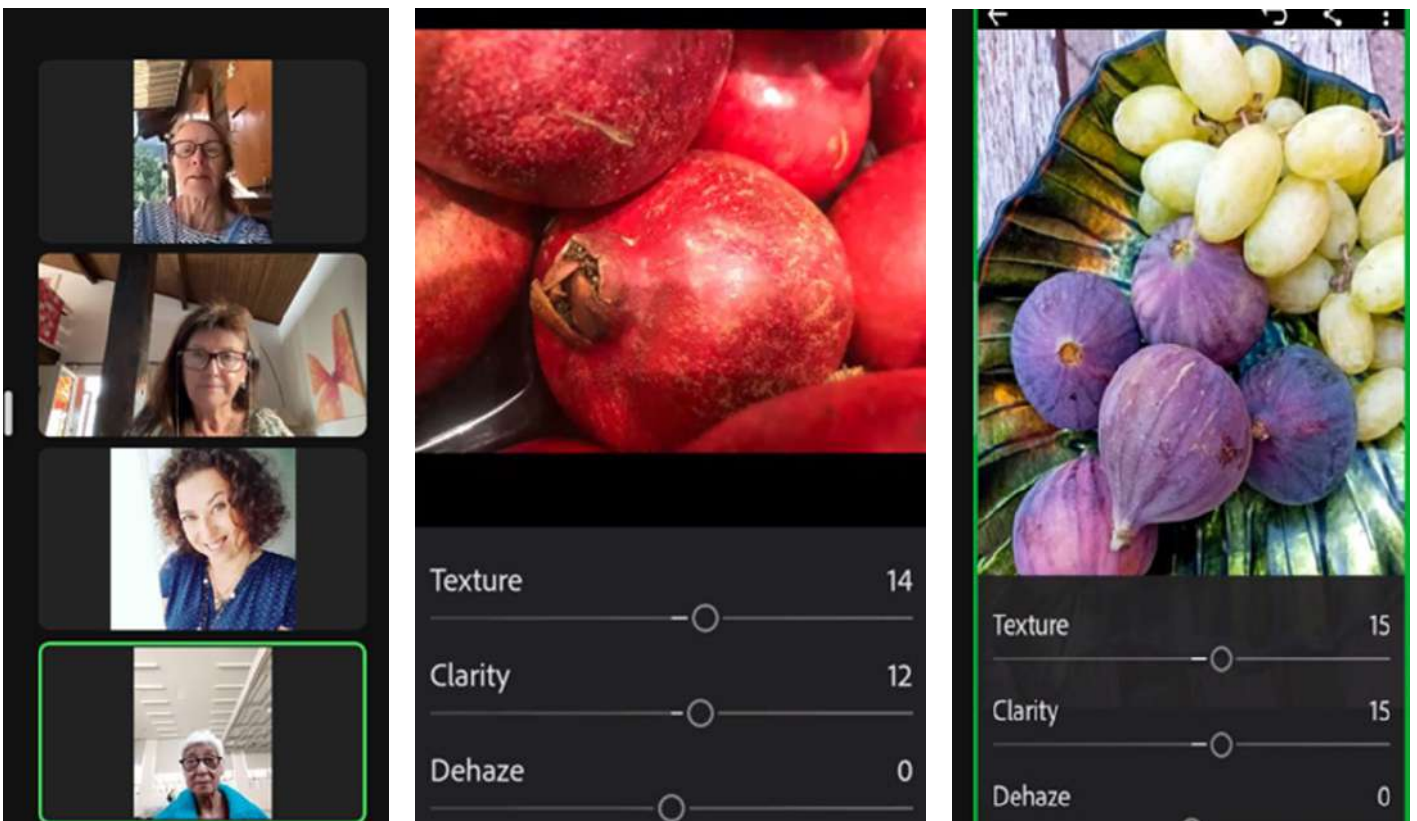
The original photograph was with the horizon on the slant and Monika was able to straighten this with the Lightroom application as shown.

La photographie originale avait l'horizon incliné et Monika a pu la redresser avec l'application Lightroom, comme indiqué.

## PHOTO CLUB

9th October For this meeting we had the theme of macro photography of fruits and vegetables. Monika was able to give her advice on how to improve our images by using the application Lightroom and changing the texture, clarity and dehaze functions.

Le 9 octobre Pour cette rencontre nous avons pour thème la macrophotographie de fruits et légumes. Monika a pu nous donner des conseils pour améliorer nos images en utilisant l'application Lightroom et en modifiant les fonctions de texture, de clarté et de dévoilage.



## ARTS AND CREATIONS

Dear all,

Please note the change of day for the Arts and Creations Workshops. These will now be held on **Tuesday at 2:00pm**. These can be held at the Villa in Room 1 or online. Please contact me if you would like more information.

Chères toutes,

Attention changement de jour pour les Ateliers Arts et Créations. Celles-ci auront désormais lieu **mardi à 14h00**. Celles-ci peuvent avoir lieu à la Villa dans la salle 1 ou en ligne. S'il vous plaît contactez-moi si vous souhaitez plus d'informations.

Caroline

[carolineeliza1@gmail.com](mailto:carolineeliza1@gmail.com)

## COOK & CONNECT: MID AUTUMN MOON FESTIVAL

19th September Life is a journey and everyone has a different destination, a different experience and itinerary. Cook & Connect took members to a special journey to discover the flavours of Vietnam. Vietnamese cuisine is all about balance of different taste elements, resulting in aromatic dishes with a complex, delightful flavour. Vietnamese cuisine is one of the healthiest cuisines in the world as it uses many herbs. The culinary journey was led by Phuong Vu and Mary Elizabeth Zulaybar.

Phuong demonstrated how to do spring rolls and members learned to create and savour their own spring rolls using the techniques she showed.

Le 19 septembre : la vie est un voyage, et chacun a une destination, une expérience et un itinéraire différents. Cook & Connect a emmené les membres dans un voyage spécial pour découvrir les saveurs du Vietnam. La cuisine vietnamienne repose sur l'équilibre des différents éléments gustatifs, ce qui donne des plats aromatiques aux saveurs complexes et délicieuses. La cuisine vietnamienne est l'une des plus saines au monde, car elle utilise de nombreuses herbes. Le voyage culinaire était dirigé par Phuong Vu et Mary Elizabeth Zulaybar.

Phuong a montré comment préparer des rouleaux de printemps, et les membres ont appris à créer et à déguster leurs propres rouleaux de printemps en utilisant les techniques qu'elle a présentées.



COOK & CONNECT: MID AUTUMN MOON FESTIVAL



Cook & Connect celebrated the mid Autumn Moon festival, a special occasion in Vietnam for reunions among family and friends, to celebrate the successful harvest. It symbolises a wish for an abundance of happiness, prosperity and longevity. The mood at the Villa was festive and this is one culinary journey that members will remember for a long time.

Cook & Connect a célébré la fête de la mi-automne, une occasion spéciale au Vietnam pour les réunions en famille et entre amis, afin de célébrer la récolte réussie. Elle symbolise un vœu d'abondance de bonheur, de prospérité et de longévité.

L'ambiance à la Villa était festive, et il s'agit d'un voyage culinaire dont les membres se souviendront longtemps.





## Cook & Connect

19 Sept. 2023

### Ingredients (20 spring rolls)

- 4 eggs
- 20 medium size shrimp
- 1 green or red leaf lettuce (or ready mix salad)
- 1/2 bunch mint
- 1/2 bunch coriander (or parsley if you prefer)
- 3 carrots
- 1/2 chou-rave or 1 cucumber
- 1/2 pack dried spring roll wrapper (rice paper)
- 1/3 pack dried rice noodles (150g)
- Salt/Sugar/Lime juice

### Peanut dipping sauce

- 1 tbsp oil
- 1/2 tbsp minced/chopped garlic
- 1/2tbsp minced/chopped shallot
- 1-2 tbsp peanut butter
- 5-6 tbsp water
- 1/2 tbsp of lime juice
- 1/2 tsp sugar (optional)
- 2 tbsp hoisin sauce
- 1 tbsp roasted peanut (for topping - optional)
- 1 tbsp of fried shallot (for topping - optional)

**Cooking thin-style French Omelet:** Preheat a non-stick pan on medium low. In a small bowl, beat one egg gently with a fork. Add a small teaspoon of oil to lightly coat the pan. Pour the egg to the pan, gently swirl the egg to evenly cover the whole bottom of the pan and keep gently swirling until the egg is evenly cooked. Remove the omelet from the pan. Once the omelets cool down, cut into long strip, and put aside.

**Cooking Shrimp :** Add the shrimp, salt, and enough water in a small pot to barely cover your shrimp. Boil on medium-high heat for only about 1.5 to 2.5 minutes or until the shrimp is no longer translucent. Drain and run under cold water to stop the cooking process. Remove shrimp shells and devein the shrimp. Cut the shrimps in half along the body. Put aside.

**Cooking rice noodles:** Cook your rice noodles according to the package instructions. Timing can vary wildly depending on noodle thickness and brand. This can be anywhere from 2 to 10 minutes. Drain and cool the noodles under cold, running water to stop it from cooking further.

**Veggies:** Grate carrot and chou-rave. Add 2 teaspoon of salt, 1 tablespoon of lime and 1 teaspoon of sugar. Mix and set aside for 10 to 30 mins. Prepare your vegetables/herbs by rinsing and drying them.

**Spring roll wrapping:** Add warm water to a bowl and soak the rice paper sheet for about 2-3 seconds. Soak the rice paper just enough so that it is pliable and easy to handle and remove the sheet before it gets too soft and sticky. Lay rice paper on a plate and begin to assemble your roll. Add lettuce towards the bottom of the rice paper. Leave 1.5-2cm of space on either side of the rice paper. Layer with mint and coriander, noodle, carrot, egg... Try not to add too many items because it will be harder to roll and might tear your rice paper. Add shrimp in the middle of the rice paper facing down. Fold the left and right sides towards the middle so that it's snug. Then fold the bottom up to cover all ingredients. You want to keep the roll tight, so lightly squeeze it together as you roll. Continue to roll upwards to complete the spring roll.

### PEANUT DIPPING SAUCE

In a pan over medium heat, fry shallots and garlic in oil until fragrant. Add hoisin sauce, peanut butter, lemon juice, chilli (optional) and water, then mix thoroughly. Bring to boil, and then immediately turn off the heat and pour into a heat safe dipping bowl. The sauce will slightly thicken as it cools. Sprinkle ground peanuts and fried shallot on each sauce dipping bowl, and leave the chili paste on the side so others can add to their own dipping bowl as desired.

## COOK & CONNECT: MID AUTUMN MOON FESTIVAL

### Ingrédients (20 rouleaux de printemps)

- 4 œufs
- 20 crevettes de taille moyenne
- 1 feuille de laitue verte ou rouge (ou salade mixe)
- 1/2 bouquet de menthe
- 1/2 bouquet de coriandre (ou persil)
- 3 carottes
- 1/2 chou-rave ou 1 concombre
- 1/2 paquet d'emballage de rouleau de printemps séché (papier de riz)
- 1/3 paquet de nouilles de riz séchées (150g)
- Sel/sucre/jus de citron vert



### Sauce d'accompagnement aux cacahuètes

- 1 c. à soupe d'huile
- 1/2 c. à soupe d'ail émincé/haché
- 1/2 c. à soupe d'échalote hachée/hachée
- 1-2 c. à soupe de beurre d'arachide
- 5-6 c. à soupe d'eau
- 1/2 c. à soupe de jus de lime
- 1/2 c. à soupe de sucre (facultatif)
- 2 c. à soupe de sauce hoisin
- 1 c. à soupe d'arachide grillée (facultatif)
- 1 c. à soupe d'échalote frite (facultatif)

**Cuisson d'une omelette française de style mince :** Préchauffez une poêle antiadhésive à feu moyen-faible. Dans un petit bol, battez doucement un œuf à l'aide d'une fourchette. Ajoutez une petite cuillère à café d'huile pour enrober légèrement la poêle. Versez l'œuf dans la poêle, faites-le tourner doucement pour qu'il couvre uniformément tout le fond de la poêle et continuez à tourner doucement jusqu'à ce que l'œuf soit uniformément cuit. Retirez l'omelette de la poêle. Une fois refroidies, coupez les omelettes en longues lanières et réservez.

**Cuisson des crevettes :** Ajoutez les crevettes, le sel et juste assez d'eau dans une petite casserole pour couvrir à peine les crevettes. Faites bouillir à feu moyen-vif pendant environ 1,5 à 2,5 minutes ou jusqu'à ce que les crevettes ne soient plus translucides. Égouttez-les et rincez-les sous l'eau froide pour arrêter la cuisson. Retirez les carapaces des crevettes et décortiquez-les. Coupez les crevettes en deux le long du corps. Mettez de côté.

**Cuisson des nouilles de riz :** Faites cuire les nouilles de riz selon les instructions figurant sur l'emballage. Le temps peut varier considérablement en fonction de l'épaisseur et de la marque des nouilles, cela peut prendre de 2 à 10 minutes. Égouttez les nouilles et rincez-les sous l'eau froide pour éviter qu'elles ne cuisent davantage.

**Légumes :** Râpez la carotte et le chou-rave. Ajoutez 2 cuillères à café de sel, 1 cuillère à soupe de jus de citron vert et 1 cuillère à café de sucre. Mélangez bien et réservez pendant 10 à 30 minutes. Préparez vos autres légumes en les rinçant et en les séchant.

**Emballage des rouleaux de printemps :** Ajoutez de l'eau tiède dans un bol et trempez la feuille de papier de riz pendant environ 2-3 secondes, juste assez pour la ramollir sans la rendre trop molle et collante. Posez la feuille de papier de riz sur une assiette et commencez à assembler vos rouleaux. Ajoutez la laitue vers le bas de la feuille de papier de riz, en laissant 1,5 à 2 cm d'espace de chaque côté. Disposez ensuite la menthe, la coriandre, les nouilles, les carottes, les œufs, etc. Essayez de ne pas surcharger les ingrédients pour faciliter le roulage. Placez les crevettes au milieu de la feuille de papier de riz vers le bas. Pliez les côtés gauche et droit vers le milieu pour bien les ajuster. Ensuite, pliez le bas vers le haut pour couvrir tous les ingrédients. Gardez le rouleau bien serré en le pressant légèrement pendant le roulage. Continuez à rouler vers le haut pour terminer le rouleau de printemps.

### Sauce aux arachides :

Dans une poêle à feu moyen, faites frire les échalotes et l'ail dans l'huile jusqu'à ce qu'ils deviennent parfumés. Ajoutez la sauce hoisin, le beurre d'arachide, le jus de citron, le piment (facultatif) et l'eau, puis mélangez bien. Portez à ébullition, puis éteignez immédiatement le feu et versez le mélange dans un bol de trempage à l'abri de la chaleur. La sauce épaissira légèrement en refroidissant. Saupoudrez de cacahuètes moulues et d'échalotes frites sur chaque bol de sauce et laissez la pâte de piment sur le côté pour que chacun puisse l'ajouter à sa sauce au besoin.





## COOK & CONNECT

### From Cooking to Dancing - The Wonder of Movement



5th October Who would have known that the afternoon would bring such a positive energy? Life often surprises us with unexpected circumstances, leading to spontaneous decisions and new initiatives. What was initially planned as a cooking session turned into a delightful dance session, followed by a refreshing yoga practice.

We embraced the moment, dancing freely to the rhythm of the music, trying to imitate the gestures and movements. My heartfelt thanks go to Amira Muhamad and Meena Mehta for making this possible.

**Now, it's your turn to take part, to volunteer, and share your culinary traditions and recipes.**

Join us and let's celebrate the beauty of cultural exchange together.

For more information, please contact me:

Mehri Hosseini 078 627 19 27 on Whatsapp

Or via email: [mehrihosseini6@gmail.com](mailto:mehrihosseini6@gmail.com)

Le 5 octobre Qui aurait pu deviner que l'après-midi apporterait une telle énergie positive ? La vie nous réserve souvent des surprises avec des circonstances imprévues, nous poussant à prendre des décisions spontanées et à entreprendre de nouvelles initiatives. Ce qui était initialement prévu comme une session de cuisine s'est transformé en une joyeuse danse, suivie d'une séance de yoga rafraîchissante. Nous avons profité de l'instant présent, dansant librement au rythme de la musique, essayant d'imiter les gestes et mouvements. Je remercie chaleureusement Amira Muhamad et Meena Mehta pour avoir rendu cela possible.

**Maintenant, c'est à votre tour de participer, de vous porter volontaire et de partager vos traditions culinaires et recettes.** Rejoignez-nous et célébrons ensemble la beauté de l'échange culturel.

Pour plus d'informations, veuillez me contacter :

Mehri Hosseini 078 627 19 27 sur WhatsApp

Ou par e-mail [mehrihosseini6@gmail.com](mailto:mehrihosseini6@gmail.com)



## SILK PAINTING

On Friday, September 29, we conducted our first Silk Painting atelier at the Villa les Feuillantines.

Participants were introduced to the basics of silk painting and several techniques of application could be observed.

It was a very enjoyable day for all the ladies and myself. Our artists showed great enthusiasm and their dedication was a joy to witness.

At the end of the day, everyone could take home a unique artwork as a reminder of the joy and companionship we experienced together.

Venus

Le vendredi 29 septembre, nous avons organisé notre premier atelier de peinture sur soie à la Villa les Feuillantines.

Les participantes ont été initiées aux bases de la peinture sur soie et plusieurs techniques d'application ont pu être observées.

Ce fut une journée très agréable pour toutes les participantes et moi-même. Nos artistes ont fait preuve d'un grand enthousiasme et leur dévouement faisait plaisir à voir.

À la fin de la journée, nous avons fait une œuvre d'art unique en souvenir de la joie et de la camaraderie que nous avons vécues ensemble.

Venus



## UPDATE ON SOCIAL BRIDGE

Dear Members,

Please take note of the following opportunity:

To make participation in our Social Bridge group possible for newcomers, we offer a **BRIDGE FOR BEGINNERS COURSE (four sessions)**.

If you wish to join our Social Bridge group, all four sessions should be attended. The course dates are well placed after the UNWG Bazaar and holidays.

Thursday, November 16th

Thursday, November 23rd

Thursday, November 30th

Thursday, December 7th

Sessions take place at the **Villa les Feuillantes (room 1) from 2:00pm to 5:00pm**.

To sign up and for more information, please contact

Afi Fartash , Tel: 076 209 78 63

[fartashafsaneh@hotmail.com](mailto:fartashafsaneh@hotmail.com)

Warm regards,

Afi Fartash & Rosaleen Nassif

Chers membres,

Veillez prendre note de l'opportunité suivante :

Afin de permettre aux nouvelles arrivantes de participer à notre groupe Social Bridge, nous proposons un cours de **BRIDGE POUR DEBUTANTES (quatre séances)**.

Si vous souhaitez rejoindre notre groupe Social Bridge, vous devez participer aux quatre séances. Les dates du cours sont bien placées après le Bazar du CFNU et les vacances.

Jeudi 16 novembre

Jeudi 23 novembre

Jeudi 30 novembre

Jeudi 7 décembre

Toutes les sessions ont lieu à la **Villa les Feuillantes (salle 1) de 14h00 à 17h00**.

Pour s'inscrire et pour plus d'informations, veuillez contacter

Afi Fartash Tél : 076 209 78 63

[fartashafsaneh@hotmail.com](mailto:fartashafsaneh@hotmail.com)

Chaleureuses salutations,

Afi Fartash et Rosaleen Nassif



## ACKNOWLEDGEMENT

Let us take a moment to acknowledge the contribution of Manila Paktian, who for 12 years was the Course Leader for Handicrafts. The countless hours she spent perfecting her art and patiently sharing her expertise and creative talent with her students is commendable. She made learning an enjoyable activity. Thank you very much, Manila.

Prenons un moment pour saluer la contribution de Manila Paktian, qui a été pendant 12 ans la responsable du cours d'artisanat. Son dévouement à parfaire son art et à transmettre patiemment son expertise et son talent créatif à ses élèves est admirable. Elle a rendu l'apprentissage une activité plaisante. Merci beaucoup, Manila.



## WELCOME TO OUR NEW PILATES TEACHER

My name is Manali Kulkarni and I am a certified Pilates instructor with 8 years of experience in teaching. You can benefit from my knowledge and ability to correct your posture and to improve alignment and balance. I very much enjoy developing innovative courses that enable continuous improvement in the health and lives of my students. I am proud to offer you the opportunity to join my PILATES group. My first session will be on **20th November at the Villa Tacchini**. (Please see the Course Schedule)

If you are interested to learn more and to sign up, please contact [manaliak@gmail.com](mailto:manaliak@gmail.com)

Je m'appelle Manali Kulkarni et je suis instructrice de Pilates certifiée avec 8 ans d'expérience dans l'enseignement. Vous pouvez bénéficier de mes connaissances et de ma capacité à corriger votre posture et à améliorer l'alignement et l'équilibre. J'aime beaucoup développer des cours innovants qui permettent une amélioration continue de la santé et de la vie de mes étudiants. Je suis fière de vous offrir l'opportunité de rejoindre mon groupe PILATES. Ma première séance aura lieu le **20 novembre à la Villa Tacchini** (voir l'horaire des cours). Si vous êtes intéressée à en savoir plus et à vous inscrire, veuillez contacter [manaliak@gmail](mailto:manaliak@gmail.com)



## CHANGE IN YOGA TEACHER

Dear Members,

I wanted to share that I've just begun a full-time internship, which means I won't be able to start our yoga classes. I apologize for any inconvenience this may cause. Thank you for your kind understanding.

A replacement teacher will be announced shortly.



Chères membres,

Je voulais vous informer que je viens de commencer un stage à temps plein, ce qui signifie que je ne pourrai pas commencer nos cours de yoga. Je vous prie de m'excuser pour les désagréments que cela pourrait occasionner. Je vous remercie de votre compréhension. Le nom d'une enseignante remplaçante sera annoncé prochainement.

Meena Mehta

## CONGRATULATIONS TO OUR CHAMPION

At the 2023 European Waterski Championships, held on 13—17 September 2023, in Cazaux, France, we are extremely proud of our very own colleague and UNWG Executive Committee member, Sibyl De Peic, for winning the gold medal in slalom in her age category (Senior Ladies 70+).

Nous sommes extrêmement fiers de notre collègue et membre du Comité exécutif du CFNU, Sibyl De Peic, pour avoir remporté la médaille d'or en slalom dans sa catégorie d'âge (Dames Seniors 70+) lors des Championnats d'Europe de ski nautique 2023, qui se sont déroulés du 13 au 17 septembre 2023 à Cazaux, en France.



Congratulations on your accomplishment, Sibyl. You are a shining star who inspires us to believe in our dreams.

Félicitations pour votre réussite, Sibyl. Vous êtes une étoile brillante qui nous inspire à croire en nos rêves.

## UPCOMING UNWG ACTIVITIES

### NEXT COFFEE MORNING: 7 NOVEMBER & 5 DECEMBER



The next Coffee Morning will take place on **Tuesday, 7th November**, which will be **hosted by the Permanent Mission of the Republic of Kazakhstan**. Mrs. Aktoty Koxegenova, spouse of H.E. Mr. Yerlan Alimbayev, Permanent Representative of Kazakhstan to UNOG, invites us to a presentation on **"The tradition of silver jewelry in Kazakhstan: symbols and know-how"**. Our special guest, Mr. Serik Rysbek, a renowned craftsman of silver jewelry from Kazakhstan, will provide a unique insight into this topic. He has participated in numerous international exhibitions on the creation of silver jewelry with natural stones, prepared using the hot enamel technique. Mr Rysbek will be joined by his spouse Mrs. Gulbarshyn Kazbalinova. French translation will be provided by Ms. Assel Alimbayeva.

La prochaine Matinée Café aura lieu le **mardi 7 novembre** et sera organisé par la Mission permanente de la République du Kazakhstan. Mme Aktoty Koxegenova, épouse de S.E. M. Yerlan Alimbayev, Représentant permanent du Kazakhstan auprès de l'ONUG, nous invite à une présentation sur **"La tradition des bijoux en argent au Kazakhstan : symboles et savoir-faire"**. Notre invité spécial, M. Serik Rysbek, un artisan renommé de bijoux en argent du Kazakhstan, apportera un éclairage unique sur ce sujet. Il a participé à de nombreuses expositions internationales sur la création de bijoux en argent avec des pierres naturelles et préparés à l'aide de la technique de l'émail à chaud. M. Rysbek sera accompagné de son épouse, Mme Gulbarshyn Kazbalinova. La traduction en français sera assurée par Mme Assel Alimbayeva.

On **Tuesday, 5th December** Lunch at the restaurant « Le Lyrique » at 12:00. More information will be communicated shortly. Please confirm your attendance by email to [cfnu.unwg@bluemail.ch](mailto:cfnu.unwg@bluemail.ch)

Le **mardi 5 décembre** Déjeuner au restaurant « Le Lyrique » à 12h00. De plus amples informations vous seront communiquées prochainement. Merci de confirmer votre présence par email à [cfnu.unwg@bluemail.ch](mailto:cfnu.unwg@bluemail.ch)



## UPCOMING UNWG ACTIVITY

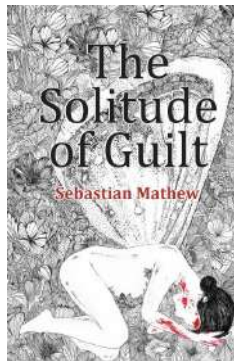
### THE BOOK CLUB

Dear Ladies,

On **Friday, 24th November 2023**, at **2:00pm** on **SKYPE**, we will be discussing our book of the month:

Le **vendredi 24 novembre 2023**, à **14h00**, sur **SKYPE** nous discuterons notre livre du mois:

**The Solitude Of Guilt by Sebastian Mathew** (No French version)

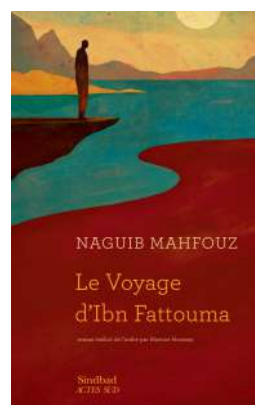
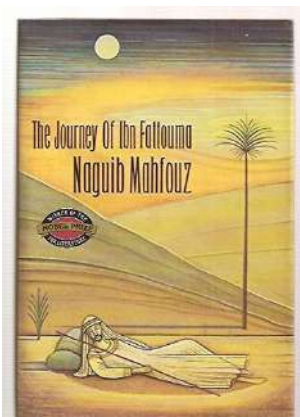


On **Friday, 15th December 2023**, at **2 pm** on **SKYPE**, we will be discussing our book of the month:

Le **vendredi 15 décembre 2023**, à **14h**, sur **SKYPE** nous discuterons notre livre du mois:

**The Journey of Ibn Fattouma by Naguib Mahfouz /**

**Le voyage d'Ibn Fattouma de Naguib Mahfouz (French edition)**



You can read all about the books we have previously reviewed and discussed at our monthly meetings of the UNWG Book Club and see the list of books we will be reading and discussing in the coming months at my website. Vous pouvez lire tous les commentaires sur les livres que nous avons déjà lus et discutés chaque mois au club de lecture du CFNU. Vous pouvez également consulter la liste des livres que nous lirons et discuterons dans les mois à venir, sur mon site internet.

<https://www.1stbookreview.com>

Meilleurs salutations, Chouhrette

## UPCOMING UNWG ACTIVITY

### COOK & CONNECT

Dear Cook & Connect Members,

We are excited to announce our upcoming sessions for December and January. Please mark these dates on your calendars:

- **14th December:** Join us for a special culinary adventure where we'll explore new flavours & recipes.
- **11th January:** Another Cook & Connect session to kick off the new year with gourmet delights.

We look forward to seeing you for these cooking sessions, sharing, and enjoying our camaraderie. Stay tuned for more details on the dishes we'll be preparing together. See you soon!

Chères membres de Cook & Connect,

Nous sommes ravies de vous annoncer nos prochaines sessions pour les mois de décembre et janvier. Marquez ces dates dans vos agendas :

- **14 décembre** : rejoignez-nous pour une aventure culinaire spéciale où nous explorerons de nouvelles saveurs et recettes.
- **11 janvier** : une autre séance de Cook & Connect pour commencer la nouvelle année avec des délices gastronomiques.

Nous avons hâte de vous retrouver pour ces sessions de cuisine, de partage et de convivialité. Restez à l'écoute pour plus de détails sur les plats que nous allons préparer ensemble. À bientôt !

Mehri Hosseini 078 627 19 27 sur WhatsApp

email [mehrihosseini6@gmail.com](mailto:mehrihosseini6@gmail.com)



## NEWSLETTER CONTACT

UNITED NATIONS  
WOMEN'S GUILD  
Villa les Feuillantines,  
8-14 Avenue de la Paix,  
1211. Genève 10  
Tel: 022 917 33 86

[cfnu.unwg@bluemail.ch](mailto:cfnu.unwg@bluemail.ch)

[www.unwg.ch](http://www.unwg.ch)

 @unwggva

 @UNWG Geneva

Avez-vous quelque chose à apporter au bulletin que vous souhaitez partager avec l'équipe ? Vos idées et commentaires sont les bienvenus. Veuillez envoyer toute information à l'adresse électronique du bulletin : [newsletter.french@unwg.ch](mailto:newsletter.french@unwg.ch)

**Do you have something to contribute to the Newsletter that you would like to share with the team? We welcome your ideas and comments.** Please send all information to the Newsletter email: [newsletter.french@unwg.ch](mailto:newsletter.french@unwg.ch)



## CONDOLENCES

It was with great sadness I learnt of the passing away of Fawzia. I feel sorry for not having the opportunity to meet her more often and knowing what a treasure of knowledge she was in the culture, traditions and politics of her country Egypt and the world.

I met Fawzia for the first time when we were both on the Executive Committee, she responsible for monthly meetings and me as co-Recording Secretary. I was new to Geneva and the Guild then. It was later when I continued to participate in the Guild that Fawzia and I became friends. We enjoyed each other's company.

Her contribution to the Guild is well known. She was an avid hiker and was part of the Guild's hiking group till just a few years ago. Cristina Bendib mentions Fawzia had a large pink hat that all hiking members remember her by. And once she had organized a hike near her home and then invited the whole hiking group to her home for a feast of Egyptian delicacies.

One of the best things, personally, I remember her is her knowledge of history. Not only of her country but the world. I was in awe of her ability to write books, participate in the Guild activities and spare time for friends like me. Once I expressed that I would like to write like her and in response she took me to a meet of a literary group of new authors of which she was President, to encourage me in my dream.

Fawzia was generous, kind and a real intellectual. For me, most of all, her infectious laughter still rings in my ears and the memory of her lovely smiling face that could light up a room remains.

I will miss you, dear friend. Love to you. Rest in peace.

Text contributed by:  
Gita Sudararaman, UNWG Former President



**Fawzia ASSAAD-MIKAIL**

*17 juillet 1929 – 2 octobre 2023*

Philosophe et romancière égyptienne, née au Caire. Vit à Genève.

Elle a démissionné de son poste pour suivre son époux, le Docteur Fakhry Assaad, médecin à L'Organisation Mondiale de la Santé, dans ses déplacements. Mère de deux filles et d'un garçon, grand-mère de sept petits-enfants, elle a publié des essais philosophiques avant de se tourner vers la fiction et la mythologie.

Son premier roman, l'Egyptienne, qui date de 1975, a paru au Mercure de France, à Paris. Elle a obtenu deux fois le prix de la Société Genevoise des Ecrivains.

Par ailleurs, son engagement est double : social et littéraire. Elle représente PEN International au Conseil des Droits de l'Homme pour la défense de la liberté d'expression, et a fait partie des comités d'organisation et de sélection d'une Résidence d'écrivains au Château de Lavigny, située dans le canton de Vaud, en Suisse.

Membre du comité exécutif du CFNU, elle a participé à beaucoup d'événements et a soutenu activement notre Bazar annuel jusqu'à son dernier souffle.

Texte rédigé par :  
Christine Evequoz, ancienne Présidente du CFNU